

714925-2026 - Mededinging

Finland – Diensten voor slibstorting – Jätevesimädätteen poiskuljettaminen

OJ S 200/2026 15/10/2026

Aankondiging van een opdracht of concessie – standaardregeling

Diensten

1. Koper

1.1. Koper

Officiële naam: Metsäsairila Oy

E-mail: aino-maija.laitinen@metsasairila.fi

Rechtsvorm van de koper: Overheidsonderneming

Activiteit van de aanbestedende dienst: Huisvesting en gemeenschappelijke voorzieningen

2. Procedure

2.1. Procedure

Titel: Jätevesimädätteen poiskuljettaminen

Beschrijving: Hankinta koskee jätevesimädätteen poiskuljettamista Metsäsairila Oy:n alueella (Kiertotaloudenkatu 18, 50800 Mikkeli) toimivan yhtiön omistaman biojalostamon varastosäiliöstä. Mädätteen noutoon tarvitaan imuauto, joka päästöluokituksiltaan täyttää Euro VI -kriteerit. Tarjousasiakirjaan on ladattava vapaamuotoinen tiedosto, josta ilmenevät perustiedot palvelun tuottamiseen käytettävästä kalustosta (merkki, vm, euroluokitus, säiliön tilavuus, akselien lkm, päästöt). Mädäte on orgaanista maanparannusainetta, joka täyttää Ruokaviraston sille lannoitekäyttöön asettamat vaatimukset. Mädätettä ei ole separoitu ja sen kuiva-ainepitoisuus on noin 11,5 %. Mädätteen tuotanto on jatkuvaa ja sitä syntyy noin 3 800 - 5 500 tonnia vuodessa. Tuorein, vuoden 2025 lopun näytteistä koostettu tuoteseloste on lisätty tämän tietopyynnön liiteasiakirjaksi. Tuoreempaa tuoteselostetta ei ole, koska reaktori on ollut huoltotoimien vuoksi poissa tuotantokäytöstä kuluneen kesän ajan. Mädätettä syntyy jatkuvasti, joten sen noutokin on jatkuvatoimista. Mädätteen poiskuljetus tapahtuu tilauksesta, josta palvelun tarjoajalla on 1 viikko aikaa noutaa tuote varastosäiliöstä. Varastosäiliö, jonka vetoisuus on noin 750 t mädätettä, ajetaan tyhjäksi yhdellä kertaa tai toimitaan muulla, yhteisesti sovitulla toimintatavalla. Palvelun tuottajan tulee täyttää kaikki tarjouspyyntöön liittyvät ja mädätteen noudosta aiheutuvat kustannukset. Vastuu tuotteesta ja sen hallinta siirtyvät palvelun tuottajalle, kun se on siirretty varastosäiliöstä imuautoon. Palvelu on oltava tarjolla heti sopimuskauden alkaessa.

Identificatiecode van de procedure: 869b066e-7e02-480f-b0f3-8a9672039a1a

Eerdere aankondiging: 362112-2025

Interne identificatiecode: 632002

Type procedure: Openbaar

De procedure wordt versneld: neen

Belangrijkste kenmerken van de procedure: Tähän hankintaan liittyvä tietopyyntö on julkaistu 5.10.2026. Tietopyyntöön on voinut esittää näkemyksiä ja kommentteja 12.10.2026 klo 11.00 saakka. Hankintayksikkö on toteuttanut hankinnan osiin jakamisen kilpailuttamalla biojalostamon mädätteiden poiskuljetukset erillisinä hankintoina. Tämä hankinta koskee orgaanisen maanparannusaineen kuljetuksia. Nestemäisen mädätteen kuljetuksia koskeva hankinta on kilpailutettu erikseen, ja sitä koskeva hankintailmoitus on julkaistu aiemmin tunnisteella 570512.

2.1.1. Doel

Aard van het contract: Diensten

Belangrijkste classificatie (cpv): 90513900 Diensten voor slibstorting

Aanvullende classificatie (cpv): 90513700 Diensten voor het vervoeren van slib

2.1.2. Plaats van uitvoering

Postadres: Kiertotaloudenkatu 18 C

Stad: Mikkeli

Postcode: 50800

Onderverdeling land (NUTS): Etelä-Savo (FI1DA)

Land: Finland

2.1.3. Waarde

Geraamde waarde exclusief btw: 300 000,00 EUR

2.1.4. Algemene informatie

Aanvullende informatie: - Mädattehen varastosäiliö tyhjennetään tilauksesta. - Mädattehen poisajaminen on toteutettava 1 viikon kuluessa tilauksesta. - Mädattehen hallinta ja vastuu siirtyvät palvelun tuottajalle, kun tuote on siirretty varastosäiliöstä kuljetusvälineeseen. - Varastosäiliö ajetaan tyhjäksi yhdellä kertaa tai toimitaan muulla yhteisesti sovitulla toimintatavalla. - Palvelun tuottajan/työnjohdon on oltava tavoitettavissa arkisin klo 07 - 16.

Rechtsgrondslag:

Richtlijn 2014/24/EU

2.1.6. Gronden voor uitsluiting

Bronnen voor uitsluitingsgronden: Aanbestedingsstuk, Aankondiging, Uniform Europees Aanbestedingsdocument (UEA)

Corruptie: Tarjoajalle tai mille tahansa henkilölle, joka on sen hallinto-, johto- tai valvontaelimen jäsen tai jolla on siinä päätös-, edustus- tai valvontavaltaa, annettu lahjonnasta lainvoimainen tuomio, joka on annettu enintään viisi vuotta sitten tai jolla suoraan vahvistettu poissulkeminen on edelleen voimassa.

Fraude: Tarjoajalle tai mille tahansa henkilölle, joka on sen hallinto-, johto- tai valvontaelimen jäsen, on annettu petoksesta lainvoimainen tuomio, joka on annettu enintään viisi vuotta sitten tai jolla suoraan vahvistettu poissulkeminen on edelleen voimassa.

Witwassen van geld of financiering van terrorisme: Tarjoajalle itselleen tai mille tahansa henkilölle, joka on sen hallinto-, johto- tai valvontaelimen jäsen tai jolla on siinä päätös-, edustus- tai valvontavaltaa, on annettu rahanpesusta tai terrorismin rahoituksesta lainvoimainen tuomio, joka on annettu enintään viisi vuotta sitten tai jolla suoraan vahvistettu poissulkeminen on edelleen voimassa.

Deelname aan een criminele organisatie: Tarjoajalle tai henkilölle, joka on sen hallinto-, johto- tai valvontaelimen jäsen tai jolla on siinä päätös-, edustus- tai valvontavaltaa, on annettu rikollisjärjestön toimintaan osallistumisesta lainvoimainen tuomio, joka on annettu enintään viisi vuotta sitten tai jolla suoraan vahvistettu poissulkeminen on edelleen voimassa.

Terroristische misdrijven of strafbare feiten in verband met terroristische activiteiten:

Tarjoajalle itselleen tai mille tahansa henkilölle, joka on sen hallinto-, johto- tai valvontaelimen jäsen tai jolla on siinä päätös-, edustus- tai valvontavaltaa, annettu terrorismirikoksesta tai terroritoimintaan liittyvästä rikoksesta lainvoimainen tuomio, joka on annettu enintään viisi vuotta sitten tai jolla suoraan vahvistettu poissulkeminen on edelleen voimassa.

Kinderarbeid en andere vormen van mensenhandel: Tarjoajalle itselleen tai mille tahansa henkilölle, joka on sen hallinto-, johto- tai valvontaelimen jäsen tai jolla on siinä päätös-, edustus- tai valvontavaltaa, on annettu lapsityövoiman käytöstä tai muista ihmiskaupan

muodoista lainvoimainen tuomio, joka on annettu enintään viisi vuotta sitten tai jolla suoraan vahvistettu poissulkeminen on edelleen voimassa.

Niet-nakoming van verplichtingen op het gebied van milieurecht: Tarjoaja on rikkonut ympäristölainsäädännön mukaisia velvoitteitaan.

Niet-nakoming van verplichtingen op het gebied van arbeidsrecht: Tarjoaja on rikkonut työlainsäädännön mukaisia velvoitteitaan.

Niet-nakoming van verplichtingen op het gebied van sociaal recht: Tarjoaja on rikkonut sosiaalilainsäädännön mukaisia velvoitteitaan.

Vervalsing van de mededinging: Tarjoaja on tehnyt muiden kanssa sopimuksia, joilla pyritään vääristämään kilpailua.

Ernstige beroepsfout: Tarjoaja on syylistynyt ammatin harjoittamiseen liittyvään vakavaan virheeseen.

Gaf valse verklaringen af, hield informatie achter, was niet in staat vereiste documenten te verstrekken of verkreeg vertrouwelijke informatie over deze procedure: Tarjoajaa koskee jokin seuraavista tilanteista. a) on syylistynyt väärän tiedon antamiseen poissulkemis- tai valintaperusteiden osalta, b) on jättänyt antamatta tällaisia tietoja, c) on toimittanut viiveellä tai ei lainkaan ostajan vaatimia tietoja, tai d) on yrittänyt vaikuttaa ostajan päätöksentekoprosessiin asiattomalla tavalla tai hankkinut luottamuksellista tietoa, joista voisi olla sille hankintamenettelyssä asiaankuulumatonta etua, taikka on toimittanut harhaanjohtavia tietoja, joilla voi olla merkittävä vaikutus poissulkemista, tarjoajan valintaa tai hankintaa koskeviin päätöksiin.

Belangenconflict als gevolg van deelneming aan de aanbestedingsprocedure: Tarjoajan osallistumisesta hankintamenettelyyn aiheutuu eturistiriitoja.

Directe of indirecte betrokkenheid bij de voorbereiding van deze aanbestedingsprocedure: Tarjoaja tai tarjoajaan liittyvä yritys on antanut ostajalle neuvoja tai muulla tavoin osallistunut hankintamenettelyn valmisteluun.

Voortijdige beëindiging, schadevergoeding of andere vergelijkbare sancties: Tarjoajan aikaisempia hankintasopimuksia tai käyttöoikeussopimuksia on irtisanottu ennenaikaisesti tai kyseisen aikaisemman sopimuksen yhteydessä on vaadittu vahingonkorvauksia tai määrätty muita vastaavia seuraamuksia.

Niet-nakoming van verplichtingen op grond van louter nationale uitsluitingsgronden: Tarjoajan hallinto-, johto- tai valvontaelimen jäsen tai edustus-, päätös- tai valvontavaltaa käyttävä henkilö on rikosrekisteristä ilmenevällä lainvoimaisella tuomiolla tuomittu törkeästä kirjanpitorikoksesta, työturvallisuusrikoksesta, työaika-suojelurikoksesta, työsyrjinnästä, kiskonnasta työelämässä, törkeästä kiskonnasta työelämässä, työntekijöiden järjestäytymisvapauden loukkaamisesta, luvattoman ulkomaisen työvoiman käytöstä, törkeästä ympäristön turmelemisesta tai törkeästä luonnonsuojelurikoksesta.

Niet-nakoming van de verplichting tot betaling van socialezekerheidsbijdragen: Tarjoaja on rikkonut sosiaaliturvamaksujen maksamiseen liittyviä velvoitteitaan sijoittumismaassaan tai ostajan maassa.

Niet-nakoming van de verplichting tot betaling van belastingen: Tarjoaja on rikkonut verojen maksamiseen liittyviä velvoitteitaan sijoittumismaassaan tai ostajan maassa.

Staking van bedrijfsactiviteiten: Tarjoajan liiketoiminta on keskeytetty.

Faillissement: Tarjoaja on konkurssissa.

Regeling met schuldeisers: Tarjoajalla on järjestelyjä velkojien kanssa.

Insolventie: Tarjoajan osalta on käynnistetty maksukyvyttömyys- tai likvidaatiomenettely.

Activa beheerd door vereffenaar: Tarjoajan varat ovat selvitysmiehen tai tuomioistuimen hallinnassa.

Met faillissement vergelijkbare toestand uit hoofde van nationale recht: Tarjoaja on kansalliseen lainsäädäntöön ja kansallisiin määräyksiin perustuen yllämainittuja tilanteita vastaavassa samankaltaisessa menettelyssä.

5. Perceel

5.1. Perceel: LOT-0000

Titel: Jätevesimädätteen poiskuljettaminen

Beschrijving: Hankinta koskee jätevesimädätteen poiskuljettamista Metsäsairila Oy:n alueella (Kiertotaloudenkatu 18, 50800 Mikkeli) toimivan yhtiön omistaman biojalostamon varastosäiliöstä. Mädätteen noutoon tarvitaan imuauto, joka päästöluokituksiltaan täyttää Euro VI -kriteerit. Tarjousasiakirjaan on ladattava vapaamuotoinen tiedosto, josta ilmenevät perustiedot palvelun tuottamiseen käytettävästä kalustosta (merkki, vm, euroluokitus, säiliön tilavuus, akselien lkm, päästöt). Mädäte on orgaanista maanparannusainetta, joka täyttää Ruokaviraston sille lannoitekäyttöön asettamat vaatimukset. Mädätettä ei ole separoitu ja sen kuiva-ainepitoisuus on noin 11,5 %. Mädätteen tuotanto on jatkuvaa ja sitä syntyy noin 3 800 - 5 500 tonnia vuodessa. Tuorein, vuoden 2025 lopun näytteistä koostettu tuoteseloste on lisätty tämän tietopyynnön liiteasiakirjaksi. Tuoreempaa tuoteselostetta ei ole, koska reaktori on ollut huoltotoimien vuoksi poissa tuotantokäytöstä kuluneen kesän ajan. Mädätettä syntyy jatkuvasti, joten sen noutokin on jatkuvatoimista. Mädätteen poiskuljetus tapahtuu tilauksesta, josta palvelun tarjoajalla on 1 viikko aikaa noutaa tuote varastosäiliöstä. Varastosäiliö, jonka vetoisuus on noin 750 t mädätettä, ajetaan tyhjäksi yhdellä kertaa tai toimitaan muulla, yhteisesti sovitulla toimintatavalla. Palvelun tuottajan tulee täyttää kaikki tarjouspyyntöön liittyvät ja mädätteen noudosta aiheutuvat kustannukset. Vastuu tuotteesta ja sen hallinta siirtyvät palvelun tuottajalle, kun se on siirretty varastosäiliöstä imuautoon. Palvelu on oltava tarjolla heti sopimuskauden alkaessa.

Interne identificatiecode: 632002

5.1.1. Doel

Aard van het contract: Diensten

Belangrijkste classificatie (cpv): 90513900 Diensten voor slibstorting

Aanvullende classificatie (cpv): 90513700 Diensten voor het vervoeren van slib

Opties:

Beschrijving van de opties: Ei.

5.1.2. Plaats van uitvoering

Postadres: Kiertotaloudenkatu 18 C

Stad: Mikkeli

Postcode: 50800

Onderverdeling land (NUTS): Etelä-Savo (FI1DA)

Land: Finland

5.1.3. Geraamde duur

Begindatum: 01/01/2027

Einddatum van de duur: 31/12/2027

5.1.4. Verlenging

Maximumaantal verlengingen: 1

Overige informatie over verlengingen: Molemmipuolisella sopimuksella on mahdollisuus yhteen max 12 kk kestävään optiokauteen.

5.1.5. Waarde

5.1.6. Algemene informatie

Dit is een periodiek terugkerende aanbesteding

Beschrijving: Seuraavan kerran palvelu kilpailutetaan vuonna vuosien 2027 tai -28 loppupuolella.

Voorbehouden deelname:

Deelname is niet voorbehouden.

De namen en beroepskwalificaties van het voor de uitvoering van de opdracht ingezette personeel moeten worden vermeld: Niet vereist

Aanbestedingsproject dat niet uit EU-fondsen wordt gefinancierd

De aanbesteding valt onder de Overeenkomst inzake overheidsopdrachten (GPA): neen

Deze aanbesteding is ook geschikt voor kleine en middelgrote ondernemingen (kmo's): ja

Aanvullende informatie: - Mädatteen varastosäiliö tyhjennetään tilauksesta. - Mädatteen

poisajaminen on toteutettava 1 viikon kuluessa tilauksesta. - Mädatteen hallinta ja vastuu

siirtyvät palvelun tuottajalle, kun tuote on siirretty varastosäiliöstä kuljetusvälineeseen. -

Varastosäiliö ajetaan tyhjäksi yhdellä kertaa tai toimitaan muulla yhteisesti sovitulla

toimintatavalla. - Palvelun tuottajan/työnjohdon on oltava tavoitettavissa arkisin klo 07 - 16.

5.1.7. Strategische aanbestedingen

Aanpak voor het beperken van milieueffecten: De transitie naar een circulaire economie, De bescherming en het herstel van de biodiversiteit en ecosystemen

Bevorderde sociale doelstelling: Billijke arbeidsvoorwaarden

5.1.8. Toegankelijkheidscriteria

Er zijn criteria opgenomen inzake de toegankelijkheid voor personen met een handicap

5.1.9. Selectiecriteria

Bronnen van selectiecriteria: Aanbestedingsstuk, Uniform Europees Aanbestedingsdocument (UEA), Aankondiging

Criterium: Inschrijving in een handelsregister

Beschrijving van het selectiecriterium: Tilaajan ei tarvitse liittää tarjoukseen mukaan

tilaajavastuulain mukaisia selvityksiä. Nämä on kuitenkin pyynnöstä toimitettava ennen

hankintapäätöksen tekemistä, ellei tarjoaja ole rekisteröitynyt tilaajavastuu.fi -palveluun.

Tällaisia selvityksiä ovat: 1. Selvitys siitä, onko yritys merkitty ennakkoperintälain (1118/1996)

mukaiseen ennakkoperintärekisteriin ja työnantajarekisteriin, sekä arvonlisäverolain (1505

/1993) mukaiseen arvonlisävelvollisten rekisteriin. 2. Kaupparekisteriote. 3. Todistus verojen

maksamisesta tai verovelkatodistus tai selvitys siitä, että verovelkaa koskeva

maksusuunnitelma on tehty. 4. Todistukset eläkevakuutusten ottamisesta ja

eläkevakuutusmaksujen suorittamisesta tai selvitys siitä, että erääntyneitä

eläkevakuutusmaksuja koskeva maksusopimus on tehty. 5. Selvitys työhön sovellettavasta

työehtosopimuksesta tai keskeisistä työehdoista. 6. Selvitys vastuuvakuutuksesta. 7. Todistus

siitä, että yrityksellä on tapaturmavakuutuslain (608/1948) tarkoittama vakuutus. 8. Selvitys

työterveyshuollon järjestämisestä. 9. Selvitys mahdollisen maksusuunnitelman

noudattamisesta. Tarjousta ei hyväksytä, jos vero-, vakuutus- tai eläkemaksujen maksamatta

jättämisen takia laadittua maksusuunnitelmaa ei ole noudatettu.

5.1.10. Gunningscriteria

Criterium:

Type: Prijs

Beschrijving: €/tonni

Categorie van het gunningscriterium vaste waarde: Vaste waarde (per eenheid)

5.1.11. Aanbestedingsstukken

Termijn voor verzoeken om aanvullende informatie: 08/11/2026 21:00:00 (UTC+00:00) West-Europese tijd, GMT

Adres van de aanbestedingsstukken: <https://tarjouspalvelu.fi/metsasairila?id=632002&tpk=ec238640-ed73-463a-a80b-0841246c6d27>

5.1.12. Voorwaarden van de aanbesteding

Voorwaarden voor indiening:

Elektronische indiening: Vereist

Adres voor indiening: <https://tarjouspalvelu.fi/metsasairila?id=632002&tpk=ec238640-ed73-463a-a80b-0841246c6d27>

Talen waarin inschrijvingen of verzoeken tot deelname kunnen worden ingediend: Fins

Elektronische catalogus: Niet toegestaan

Varianten: Niet toegestaan

Inschrijvers mogen meer dan één inschrijving indienen: Niet toegestaan

Uiterste datum voor de ontvangst van inschrijvingen: 20/11/2026 10:00:00 (UTC+00:00) West-Europese tijd, GMT

Duur waarin de aanbidding geldig moet blijven: 3 Maanden

Informatie over de openbare opening:

Openingsdatum: 20/11/2026 11:00:00 (UTC+00:00) West-Europese tijd, GMT

Plaats: Arkistokatu 12, Mikkeli

Voorwaarden van het contract:

De uitvoering van de opdracht moet plaatsvinden binnen het kader van programma's voor maatwerkbedrijven: Neen

Een geheimhoudingsovereenkomst is vereist: neen

Elektronische facturering: Vereist

Er zal worden gebruikgemaakt van elektronische orderplaatsing: neen

Er zal worden gebruikgemaakt van elektronische betaling: ja

5.1.15. Technieken

Raamovereenkomst:

Geen raamovereenkomst

Informatie over het dynamische aankoopstelsel:

Geen dynamisch aankoopstelsel

5.1.16. Nadere inlichtingen, bemiddeling en evaluatie

Organisatie voor beroepsprocedures: Markkinaoikeus

Informatie over de termijnen voor beroep: Kuten laki määrittelee.

Organisatie die nadere inlichtingen over de aanbestedingsprocedure verstrekt: Metsäsairila Oy

Organisatie die offlinetoegang verleent tot de aanbestedingsstukken: Metsäsairila Oy

Organisatie die verzoeken tot deelname ontvangt: Metsäsairila Oy

Organisatie die inschrijvingen verwerkt: Metsäsairila Oy

8. Organisaties

8.1. ORG-0001

Officiële naam: Markkinaoikeus

Registratienummer: 3006157-6

Postadres: Radanrakentajantie 5

Stad: Helsinki
Postcode: 00520
Onderverdeling land (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)
Land: Finland
E-mail: markkinaoikeus@oikeus.fi
Telefoon: +358 295643300
Internetadres: <http://www.oikeus.fi/markkinaoikeus>

Rollen van deze organisatie:

Organisatie voor beroepsprocedures

8.1. ORG-0002

Officiële naam: Metsäsairila Oy
Registratienummer: 2011619-0
Postadres: PL 106 (Arkistokatu 12)
Stad: Mikkeli
Postcode: 50101
Onderverdeling land (NUTS): Etelä-Savo (FI1DA)
Land: Finland
Contactpunt: Aino-Maija Laitinen
E-mail: aino-maija.laitinen@metsasairila.fi
Telefoon: +358 504005001
Internetadres: <http://www.metsasairila.fi>

Rollen van deze organisatie:

Koper

Organisatie die nadere inlichtingen over de aanbestedingsprocedure verstrekt

Organisatie die offlinetoegang verleent tot de aanbestedingsstukken

Organisatie die verzoeken tot deelname ontvangt

Organisatie die inschrijvingen verwerkt

8.1. ORG-0003

Officiële naam: Hansel Oy (Hilma)
Registratienummer: FI09880841
Postadres: Mannerheiminaukio 1a
Stad: Helsinki
Postcode: 00100
Onderverdeling land (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)
Land: Finland
Contactpunt: eSender
E-mail: tekninen@hankintailmoitukset.fi
Telefoon: 029 55 636 30
Internetadres: <http://hankintailmoitukset.fi>

Rollen van deze organisatie:

TED eSender

Informatie over een aankondiging

Identificatiecode/versie van de aankondiging: 0289815b-105e-4b70-8783-573074b282bf - 01

Type formulier: Mededinging

Type aankondiging: Aankondiging van een opdracht of concessie – standaardregeling

Subtype aankondiging: 16

Verzenddatum van de aankondiging: 14/10/2026 10:34:41 (UTC+03:00) Oost-Europese zomertijd

Aankondiging datum verzending (eSender): 14/10/2026 07:34:42 (UTC+00:00) West-Europese tijd, GMT

Talen waarin deze aankondiging officieel beschikbaar is: Fins

Publicatienummer aankondiging: 714925-2026

Nummer uitgave PB S: 200/2026

Datum van bekendmaking: 15/10/2026